

Skeljatiðin er byrjað:

Norðheim fær væl av skel eystanfyri

Tað hevur viðrað væl í heyst og úrtøkan úr skelini er hampuliga góð, men marknaðurin fyri bæði skeljar og rækjur, sum fyrirtøkan O. C. Joensen á Oyri arbeiðir, er heldur vánaligur í løtuni

EDVARD JOENSEN

Skeljatiðin hevur nú vart ein mánaða, og úrtøkan er sum eitt miðal ár, sigur Sofus Poulsen, stjóri hjá O. C. Joensen á Oyri.

Tað hevur annars viðrað rættiliga væl í heyst, og Norðheim hevur verið í drift alla tíðina, sigur Sofus Poulsen.

Skiparin á Norðheim, Christian Joensen, metir, at teir samanlagt hava fiskað meira enn vanlig ár. Men tað kemur av nógvari drift, sigur hann. Hann heldur ikki, at tað er meira skel til, enn vanligt.

Men bæði Sofus Poulsen og Christian Joensen siga, at skelin tykist væl fyri í ár. Og úrtøkan er heldur oman fyri tað vanliga, siga teir.

Tað kann vera, at tað er tí, at økini verða røkt, halda teir.

Tað er nevniliga soleiðis, at roynt verður bara eitt ár á einum øki. Síðan verður flutt aðrastaðni. Christian Joensen, skipari á Norðheim, sigur, at tað ganga helst eini fimm ár, áðrenn teir vera aftur á sama øki, sum teir eru í ár. Og so hevur skelin fingið frið at vaksa ta tíðina.

Norðheim roynir á einum øki eystan fyri Nólsoynna. Teir avreiða vanliga hvønn dag á Oyri.

Slakur marknaður

Sofus Poulsen letur einki at marknaðinum fyri skeljar í løtuni.

Nú er føroyski útflutning-



Sofus Poulsen greiðir Friðrikki krúnprinsi frá rækjunum

urin ikki serliga nógvar. Og hann formár sær lítið móti tí risastóra kinesiska útboðnum, sum er í til dømis Fraklandi í løtuni.

Kinesarar framleiða stórar nøgdir av skeljabollum, sigur Sofus Poulsen. Og tað ávirkar sjálvandi marknaðin.

Marknaðurin tykist rættiliga avmarkaður, og Skelja-

virkid á Oyri selir mest til Fraklands, sigur Sofus

Poulsen.

Í summar er tað hent, at kinesarar hava fingið forboð at flyta út skeljar til ES. Tað er okkurt bakteriologiskt, sigur Sofus Poulsen.

Men slíkt forboð kemur

ikki í gildi frá degi til dags, so allir kinesararnir eksploderaður í senn og sendu tað, teir høvdu liggandi, á goymslu í ES, áðrenn forboðið kom í gildi. Hendan stóra nøgdin liggur nú har niðri og ávirkar marknaðin, sigur Sofus Poulsen.

Eisini rækjur

Nú eru tað ikki bara skeljar, sum arbeiðdar verða á Oyri.

Í grundini er fyrirtøkan O. C. Joensen helst betri kend fyri rækjувirkid.

Og her verður arbeitt við fullari kraft um dagarnar, sigur Sofus Poulsen.

Tað er nú, keyparamir eru í ferð við at fáa jólakeypini upp á pláss, og so er at vera úti um seg.

Sofus Poulsen letur tó heldur einki at rækjumarknaðinum. Hann er, sum so manget annað, vit framleiða, rættiliga avmarkaður til ES, sigur hann. Og prísurin er einki serligur.

Tað er mestsum bara føroyskar rækjur, arbeiðdar verða á virkinum á Oyri.

Russararækjurnar, sum nakað varð gjørt við fyrr, eru at kalla ikki við í framleiðsluni longur.

Tað er soleiðis, at loyvt er at blanda eini 10% av triðalandsrækjum í tað, sum selt verður í EU. Men av tí, at føroyska framleiðsluorkan er partvís lítill, verða tey 10% eisini ein rættiliga lítill nøgd, so ikki loysir seg at keypa inn til hetta.

Norðmenn og íslendingar keypa væl av russiskum rækjum at blanda í teirra

framleiðslu. Men har eru tað heilt aðrar nøgdir, enn okkara, vit tosa um, sigur Sofus Poulsen.

Umframt kemur, at russar hava eisini funnið út av, at tað ber til at fá prís fyri teirra vøru. Og teir krevja sjálvandi tað sama, sum aðrir, fyri rækjurnar.

»Tá so tollur skal gjaldast í ES fyri triðalandsvøru, hava vit ikki orku til at keypa russiskar rækjur,« sigur Sofus Poulsen.

Nú arbeiði er á báðum virkjunum samstundis, eru eini 75 fólk til arbeiðis á Oyri, sigur Sofus Poulsen. Og við Norðheim eru seks mans.

Øll framleiðslan hjá virkjunum á Oyri, verður seld gjøgnum Fiskasølua.

Telefonprísirnir lækka:

Hello America here I come

Nú verður heldur lættari at eiga skiftisnæmingar ella onnur næstrafólk í USA og Kanda, tí nú lækkar Telefonverkið prísirnar

EDVARD JOENSEN

Nú fer Telefonverkið at lækka prísirnar fyri at ringja til ávís lond við góðum 30%.

Tey, sum hava havt børnini sum skiftisnæmingar í Amerika, vita frá stórar

telefonrokning at siga.

Men frá mikudegnum komandi, tann 1. oktober, verða prísirnir lækkaðir til USA og Kanada við einum knøppum triðingi ella 30%. Fyrr hevur tað kosta kr. 12,30 um minuttin at ringt til hesi bæði londini, meðan

tað eftir 1. oktober fer at kosta kr. 8,65 um minuttin.

Eisini til Norðanlondini, uttan Danmark, fer prísurin at lækka tann 1. oktober.

Noreg, Svøríki og Finland hava fyrr havt eitt minuttgjald upp á kr. 6,15. Hetta gjald fer nú at lækka við

33%, soleiðis at gjaldið eftir 1. oktober verður kr. 4,10 um minuttin.

Men topskorari á listanum yvir takstlækking er Grønland.

Minuttgjaldið er í løtuni kr. 16,- fyri at ringja til Grønlands. Men tann 1. oktober lækkar hesin takstur við heilum 38%.

Hóast lækkingin er stór, fer tað kortini at kosta kr. 9,85 um minuttin at ringja til Grønlands.

Telefonverk Føroya Løgtings sigur í tíðindaskrivi, at í summar varð uttanlandssamskiptið yvirtikið, og tann 1. juli kom nýggj fjarskiptislóg í gildi. Samstundis fekk Telefonverkið konsessión upp á hetta samskiptið.

Ført hevur áður verið fram, sigur Telefonverkið í

tíðindaskrivinum, at føroysk yvirtøka skapar betri fortreytir fyri, at eisini føroyingar fáa fyrimun av av teimum prislækkingum á økinum, sum nú henda í altjóða høpi.

Telefonverkið ætlar at fylgja rákinum í londunum kring okkum og fer tí at lækka prísirnar til hesi londini, sum frammanfyri eru nevnd, og sum føroyingar samskipta nógvið.

Arbeitt verður saman við TeleDanmark, sum eigur linjurnar til og úr Føroyum, um at endurskoða takstirnar millum Danmark og Føroyar, sigur Telefonverk Føroya Løgtings í tíðindaskrivinum.

Telefonverkið sigur, at uttanlandstakstirnir, sum galdandi vóru áðrenn takstlækkingina tann 1. oktober,

standa á síðu 11 í Telefonbókini. Um viðskiftafólk ynskja eitt dagført yvirlit, ber til at fáa hetta við at venda sær til Telefonverkið á tlf. 1 14 33.

Hjá teimum, sum eru so framkomin, at tey hava Internet, ber til at finna heimasíðuna hjá Telefonverkinum, sum eitur www.tele.fo og har fáa allar teir upplýsingar, Telefonverkið heldur vera verdar at leggja út á Netið.